

**PIECES DE RECHANGE
SPARE PARTS**



8 3/4''' - 812 C
seconde habituelle
small second



8 3/4''' - 812 D
seconde au centre (SC)
center second (CS)

	1	Ressort de barillet Mainspring	13.-	par 10
	4	Barillet Barrel	14.-	
	5	Arbre de barillet Barrel arbor	6.-	
	6	Rochet de barillet avec vis Ratchet wheel with screw	7.-	
	10	Rochet de couronne Crown wheel	6.-	
	11	Noyau de couronne avec vis Crown wheel roller with screws	6.-	
	15	Masse avec vis Click with screw	4.-	
	16	Ressort de masse Click spring	1.-	
	18	Tige de remontoir Winding stem	2.-	
	19	Pignon de remontoir Winding pinion	4.-	
	20	Pignon coulant Clutch wheel	4.-	
	21	Renvoi Set stem wheel	2.-	
	24	Roue de minute Minute wheel	4.-	
	25	Roue à canon Hour wheel	2.-	
	29	Tirette avec vis Setting lever with screw	3.-	
	30	Bascule Yoke	2.-	
	31	Ressort de bascule Yoke spring	1.-	
	34	Pont de mécanisme avec vis Mechanism bridge with screws	3.-	
	60	Grande moyenne avec chaussée Center wheel with canon pinion	18.-	
	61	Chaussée Canon pinion	5.-	
	64	Roue de petite moyenne Third wheel	9.-	
	66	Roue de seconde Fourth wheel	9.-	
	80	Roue d'échappement 15 rubis Escape wheel 15 jewels	13.-	
	81	Roue d'échappement 17 rubis Escape wheel 17 jewels	13.-	
	84	Plaque ctr. piv. pl. 17 rubis avec vis Lower nickel cap 17 jewels w. screw	5.-	
	85	Plaque ctr. piv. pont 17 rubis avec vis Upper steel cap 17 jewels w. screws	9.-	
	88	Ancre complet Pallet complete	35.-	
	90	Tige d'ancre Pallet staff	5.-	
	100	Balancier complet (pare-choc) Balance wheel, complete (sh-abs.)	84.-	
	101	Balancier complet Balance wheel, complete	82.-	
	102	Balancier, axe & plateau (p.-ch.) Balance wheel, staff & rol. (sh-abs.)	46.-	
	103	Balancier, axe et plateau Balance wheel, staff and roller	44.-	
	104	Spiral NIVAROX, complet NIVAROX hairspring, complete	40.-	
	106	Axe de balancier (pare-choc) Balance staff (sh-abs.)	7.-	
	107	Axe de balancier Balance staff	7.-	
	108	Plateau avec ellipse (pare-choc) Roller w. jewel imp. pin (sh-abs.)	11.-	
	109	Plateau avec ellipse Roller with jewel impulse pin	10.-	
	110	Raquette Regulator	6.-	
	112	Pare-choc platine avec vis Shock-absorber, lower, with screw	32.-	

	113	Pare-choc pont Shock-absorber, upper	32.-	par 10
	114	Pierre pare-choc platine et pont Shock-absorber jewel, low. & upper	17.-	
	115	Pierre ctr.-piv. pare-choc platine Shock-absorber endstone, lower	6.-	
	116	Pierre contre-pivot pare-choc pont Shock-absorber endstone, upper	6.-	
	121	Ressort pare-choc platine & pont Shock-absorber spring, low. & upper	2.-	
	123	Clavette de fixation pare-choc Shock-absorber fastening pin	2.-	
	126	Plaque contre-pivot platine avec vis End piece, lower with screw	3.-	
	127	Coqueret sertit avec vis End piece, upper with screws	18.-	
	150	Vis, assortiment de Screws, complete assortment	1.-	
	160	Pierres, sauf Nos. 114, 115, 116 Jewels, without Nos. 114, 115, 116	7.-	
	920	Aiguilles, H et M Hands, H and M	10.-	
	921	Aiguilles radium, H et M Hands, luminous, H and M	20.-	
	922	Aiguille de seconde / Second hand	6.-	
Pièces qui sont différentes pour SC: Pieces which are different for CS:				
	260	Grande moyenne avec chaussée SC Center wheel with canon pinion CS	28.-	
	261	Chaussée SC Canon pinion CS	5.-	
	264	Roue de petite moyenne SC Third wheel CS	9.-	
	266	Roue de seconde SC Fourth wheel CS	9.-	
	268	Roue intermédiaire SC Intermediate wheel CS	6.-	
	270	Pignon intermédiaire SC Intermediate pinion CS	11.-	
	272	Ressort intermédiaire avec vis SC Intermediate spring with screws CS	3.-	
	225	Roue à canon SC Hour wheel CS	2.-	
	925	Aiguilles, H et M SC Hands, H and M CS	10.-	
	926	Aiguilles rad., H et M SC Hands, luminous, H and M CS	20.-	
	927	Aiguille de sec. au centre SC Sweep second CS	14.-	

Sur les commandes de pièces de rechange il est indispensable que le numéro du calibre précède celui de la fourniture. Par exemple:

812 C / 18

(Cal. 8 3/4''' , 17 rubis, pare-choc / tige de remontoir)

The caliber reference number must by all means precede the reference number of the spare part being ordered. For example:

812 C / 18

(Cal. 8 3/4''' , 17 jewels, shock-proof / winding stem)

Vid ersatsdelars beställning uppgiv alltså blott detta kalibernummer samt numret på den öskade delen t. ex.

812 C / 18

(Kal. 8 3/4''' , 17 stenar, stötsäker / Uppdragningspindel)